

中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

中華民國十六年九月三十日發行

山西教育
公報

第十一年第二百三十四期

總理遺囑

余致力國民革命凡四十年其目的
在求中國之自由平等積四十年之
經驗深知欲達到此目的必須喚起
全國民眾及聯合世界以平等待我之
民族在革命尚未成功凡我同志務須
繼續努力以求貫澈最in等條約主張
於國會議及第一次全國代表大會宣佈
最短期間促其實現是所主
須開會宣佈三務須



省令

晉綏總司令閻指令省政教字第二八五號九月二十九日

令教育廳廳長

一件呈請清源縣第三高小校建築費可否由該縣十六年度行政預備金項下開支並送工程清單請核示由

呈悉查該縣十六年度縣地方歲出預算行政預備金項下只列一百三十六元何以呈請開支一百六十八元應另籌報核仰即轉飭遵照此令

晉綏總司令閻指令省政教字第二八七號九月三十日

令教育廳廳長

一件據省立第六師範學校校長衛懷仁呈請引咎辭職由

呈悉該校長任事多年成績尚著應仍勉爲其難勿萌退志仰該廳轉飭遵照此令

廳令

山西教育廳指令第二〇五九號九月二十一日

令萬泉縣知事

呈覆第一高小校第二十四班生薛晋輝無名情形由

呈悉查該班學生薛春榮既係更名晉煥應准隨班畢業仰即轉行知照此令

山西教育廳指令第二〇六〇號九月二十一日

令平遙縣知事

呈送第一高小校第三十班生畢業丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令奉存

山西教育廳指令第二〇六一號九月二十一日

令代縣知事

呈送增加小學教員薪金辦法由

呈暨附件均悉查該縣所定增加小學教員薪金辦法既係召集教育人員按照地方情形共同議定應准暫行照辦至供給教員飯饌事實上較易舉行而亦不無補助應仍查照前令切實提倡仰即知照此令附件存山西教育廳指令第二〇六二號九月二十一日

令平定縣知事

呈送各高級小校畢業試卷及表冊由

呈暨附件均悉查該縣中學校附設高小校第十九班生池長漢張汝成二名畢業試驗成績不及內等鄭興蔣瑤二名總平均分數不及丙等應令留級補習以足學力其餘張鴻藻等十六名第一高小校第十班生任邦靖等二十名第二高小校第十二班生李嗣宗等人名第三高小校第九班生吳可運等十名第四高小校第十一班生劉彥傑等十五名第五高小校第二班生姚培政等十一名第一高小校第八班生張慕維等十四名上蔭營村兩級小學校高級第三班生陳錫璋等二十三名成績及格准予一律畢業仰即分飭知照此令附件存

山西教育廳指令第二〇六三號九月二十一日

令趙城縣知事

呈請將第四第五高小校改爲第一第三高小校由

悉准如所擬辦理仰即知照此令

山西教育廳指令第二〇六四號九月二十二日

令介休縣知事

呈送第一高小校第二十一班生畢業試卷及表冊由

呈暨表冊均悉核閱各生試卷大致尚可羅兆椿等九名准予一律畢業仰即轉行知照此令附件存

山西教育廳指令第二〇六五號九月二十二日

令猗氏縣知事

呈送第一高小校第二十班生明德高小校第八班生女子高小校第三班生
畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各該校各班學生試卷大致尚可第一高小校第二十班生閻迺信等十九名明德高小
校第八班牛孟常海等十一名女子高小校第三班生荆葵香等十五名准予一律畢業仰即分別轉行知照
此令附件存

山西教育廳指令第二〇六六號九月二十二日

令陽城縣知事

呈送第一高小校第十七班生第三高小校第八班生第五高小校第八班生
丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符合准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇七八號九月二十三日

令第一中學校

函志願中學畢業生可否升入高中青華中學是否四年制請核示由

函悉查志勤職業中學校係三三制與四二制之高中年級不符不得招收青華中學校係四年制仰即知照此令

山西教育廳指令第二〇七九號九月二十三

令陵川縣知事

呈送第一高小校第十二班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇八〇號九月二十三日

令靈石縣知事

呈請留級生武保長等仍在原班上課由

呈悉准如所請辦理此令
山西教育廳指令第二〇八一號九月二十三日

令汾城縣知事

呈送第三高小校第六班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符應准備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇八二號九月二十三日

令石樓縣知事

呈請保送李如珠賈世良升學國民師範由

呈悉已牌示該生等隨班受入學試驗矣此令
山西教育廳指令第二〇八五號九月二十四日

令趙城縣知事

呈送第一高小校第十五班生第四高小校第四班生女子高小校第三班生

畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各該校各班生試卷大致尙可第一高小校第十五班生李丙寅等四十一名第四高小校第四班生陳文彬等十九名女子高小校第三班生衛才達等九名均准畢業仰即分別轉行知照此令
附件存

山西教育廳指令第二〇八六號九月二十四日

令高平縣知事

呈送米山公立兩級小校高級第一班生畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各生試卷大致尙可張四維等十一名准予畢業仰即轉行知照此令
附件存
山西教育廳指令第二〇八七號九月二十四日

令大同縣知事

呈送第五兩級小校第四班生畢業試卷及表冊由

呈暨附件均悉核閱該班生試卷大致尙可張文禮等十名准予畢業惟閻深一名與原案閻陞不符緣何錯誤應查明申覆以憑核辦合仰轉行知照此令
附件存

山西教育廳指令第二〇八八號九月二十四日

令右玉縣知事

呈送縣立高小校第九班生畢業成績表由

呈表均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符准予備案仰即轉行知照此令
表存

山西教育廳指令第二〇八九號九月二十四日

令寧武縣知事

呈送第一高小校第十三班生丁表由

呈表均悉查各該校表列各生履歷分數均與原案相符應准備案仰即分別轉行知照此令
表存

山西教育廳指令第二〇九〇號九月二十四日

令沁水縣知事

呈送第三高小校第二班生丁表由
呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇九一號九月二十四日

令榮河縣知事

呈送模範兩級小校高級第一班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇九二號九月二十四日

令榮河縣知事

呈送第三高小校第五班生丁表由

呈表均悉查該班生履歷分數尙與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇九三號九月二十四日

令榮河縣知事

呈送第四高小校第五班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇九四號九月二十四日

令絳垣中學校

該校校長薛敏學呈報到校視事日期由

呈悉此令

山西教育廳指令第二〇九六號九月二十四日

令太谷縣知事

呈送銘賢中學附屬高級小學第二年級畢業丁表由
呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二〇九七號九月二十四日

令太谷縣知事

呈送通惠高級小學校第二班生畢業丁表由

呈表均悉查各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一〇〇號九月二十四日

令臨汾縣知事

呈送第八高級小校第二班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數尚與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一〇一號九月二十四日

令孟縣知事

呈送第一高級小校第十六班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數尚與原案相符應即准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一〇二號九月二十四日

令汾陽縣知事

呈送第一區兩級小校高級第六班生畢業成績表由

呈件均悉查表列各生履歷分數尚與原案相符應予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一〇三號九月二十四日

令方山縣知事

呈送第一兩級小校高級第三班生丁表由
呈件均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符應予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一〇四號九月二十四日

令太谷縣知事

呈送第二高級小校第六班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符應予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一〇五號九月二十四日

令離石縣知事

呈請第一兩級小校高級第二十班生高永乾等補考畢業由

呈悉各生如實係學力補足時准予補行畢業試驗仰即轉行知照此令

山西教育廳指令第二一〇六號九月二十四日

令尚志女學校

呈送高小科第六班生畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各生試卷大致尙可胡金蘭等十三名准予畢業仰即轉行知照此令附件存

山西教育廳指令第二一〇七號九月二十四日

令私立勵志中學校

呈送第一班生畢業成績表及証書請核驗由

呈件均悉會表列各生履歷分數尙與原案相符准予備案証書十八紙驗印發還仰轉給各生收執可也此

令表存

山西教育廳指令第二一〇九號九月二十六日

令河津縣知事

呈送第一二三各高小校畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各該校學生試卷大致尚可第一高小校第二十班學生趙可畏等二十五名及二十一
班生高之楨等二十六名第二高小校第十二班生李法勤等九名第三高小校第六班生李振庸等二十八
名第四高小校第九班生杜天恩等十三名准予一律畢業仰卽分飭轉行知照此令附件存
山西教育廳指令第二一一〇號九月二十六日

令洪洞縣知事

呈送女子高小校第四班生丁表由

呈件均悉資表列各生履歷分數尙與原案相符應予備案仰卽轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一二一號九月二十六日

令安澤縣知事

呈送第一高級小校第十九班生丁表由

呈件均悉查表列各班生履歷分數尙與原案相符應予備案仰卽轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一二二號九月二十六日

令新絳縣知事

呈送第二高小校第八班生畢業成績表由

呈表均悉查該班生履歷分數均與原案相符准予備案仰卽轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一二三號九月二十六日

令朔寧縣知事

呈送第二兩級小校及師範講習所各班生畢業試卷表冊由

呈暨附件均悉核閱各校試卷大致尙可第一兩級小校第十一班生閻世傑等十五名第十二班生李榮楨
等二十四名第二兩級小校第三班生康生瑞等二十四名師範講習所第四班生曹世華等十七名准予二

律畢業仰即分飭知照此令附件存

山西教育廳指令第二二二〇號九月二十七日

令靜樂縣知事

呈送第三高小校第一班生畢業成績表由
呈件均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二二二一號九月二十七日

令忻縣知事

呈覆第四區高小校第七班生李效文提前畢業情形請核示由
呈悉該校第七班學生李效文准予畢業仰即轉行知照此令

山西教育廳指令第二二二二號九月二十七日

令大同縣知事

呈覆辦理訓練小學教員情形由

呈悉准如所擬辦理仰即知照此令

山西教育廳指令第二二二四號九月二十九日

令第一職業學校

呈送畢業証書請核蓋印由

呈及証書均悉証書驗訖隨文印發至該校第十班生韓宗漢等五名補換証書一節應將該生等原領証書
由該校收回註銷所有呈驗部頒証書第二存根已截留本廳合將証書一併發還仰即知照此令

計發還証書三十一張

山西教育廳指令第二二二七號九月二十八日

令嵐縣知事

呈送第一高小校第十一班生第二高小校第五班生畢業試卷表冊由

呈暨附件均悉核閱各該校學生試卷大致尙可第一高小校第十二班生靳鴻泰等二十五名第十三班生

邱瓊等二十一名第三高小校第五班生馮之承等十七名准予一律畢業仰即分飭知照此令

附件存

山西教育廳指令第一一二八號九月二十八日

令清源縣知事

呈報第一高小校附設商業補習科招生困難擬暫時停辦改招初級畢業生
補足學力

呈悉准如所擬辦理仰即知照此令

山西教育廳指令第二一二九號九月二十八日

令臨縣知事

呈報招集小學教員訓練黨化教育情形由

呈悉准如所擬辦理仰即知照此令

山西教育廳指令第二一三〇號九月二十六日

令偏關縣知事

呈報擬定小學教員薪金辦法由

呈悉查該縣所擬小學教員薪金爲數過少實難維持生活程度優良者恐仍裹足不前應酌量地方情形切
實籌增至供給教員飯饌事實上較易舉行而亦不無所補聽仍遵照前令設法舉辦可也仰即遵照此令

山西教育廳指令第二一三一號九月二十八日

令新民中學校

呈送劉炳鑑等畢業証書請核驗由

呈悉証書驗訖除將第二存根截存備查外合將原証書發還仰即轉給各生收執可也此令

計發還証書八紙

山西教育廳指令第二二三三號九月二十八日

令五台縣知事

呈送第一區第二高小校第十一班員生一覽表由

呈件均悉查該校第十一班生郝得金韓得恩二名與原案德金德恩不符又郭書林智建魁朱宗義郭樹世等四名原係十二班生何以此次列入十一班且郭書林與原案書麟亦不相符究竟如何錯誤應令查明更造呈送備核為要仰即轉飭遵照此令原表發還

山西教育廳指令第二二三四號九月二十八日

令五台縣知事

呈送第一區第二高小校第十三班生一覽表由

呈件均悉查該校造具學生一覽表均將現在學級欄及所學門類兩欄填列錯誤且高級小校並無預科之規定何以在班級之上填列預科字樣尤屬誤會茲將原表發還應飭按照簽註字樣從速更造呈送備核為要仰即轉飭遵照此令原表發還

山西教育廳指令第二二三六號九月二十八日

令榆次縣知事

呈送第二高小校第六班生畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各該班生試卷大致尚可第六班生張步俊等十名第七班生畢慶堂等六名均准畢業仰即轉行知照此令附件存

山西教育廳指令第二二四一號九月二十八日

令永濟縣知事

呈報未收到三民主義講演錄請補發由

呈悉查本廳前寄該縣三民主義講演錄六冊業據郵務管理局寄還收件回執一紙蓋有該縣署收發處圖記足徵此書早經寄到仰向收發處查究可也此令

山西教育廳指令第二一四六號九月二十九日

令石樓縣知事

呈送第一高小校第十三班生畢業丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一四七號九月二十九日

令汾陽縣知事

呈送第二區第一高小校第六班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數尚與原案相符應准備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一四八號九月二十九日

令汾陽縣知事

呈送縣立高小校第十六班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數尚與原案相符應准備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一四九號九月二十九日

令壽陽縣知事

呈送該縣各兩級小校畢業丁表由

呈表均悉查各該校表列各班生履歷分數均與原案相符應准備案仰即分別轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一五〇號九月二十九日

令蒲縣知事

呈送女高小校第三班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一五一號九月二十九日

令翼城縣知事

呈送女高小校第五班生畢業成績表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一五四號十月一日

令永和縣知事

呈送第一高小校第二十二班生畢業成績表由

呈表均悉查該校各班生履歷分數均與原案相符應予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一五五號十月一日

令浮山縣知事

呈報辦理訓練小學教員情形並送細則表單由

呈悉准如所擬辦理仰卽知照此令表單存

山西教育廳指令第二一五八號十月一日

令第一中學校

呈送本年各班畢業生畢業証書請驗印由

呈悉該校第三十八班生王紹祖郭同發二名畢業証書其年歲籍貫核與原案不符應即查明更正送廳補
驗其餘各生証書均無不合應予驗訖隨文印發仰即轉給各生收執可也此令
計發還已驗印証書一百九十九張未驗印証書二張

山西教育廳指令第二一六〇號十月一日

令銘賢中學校

呈送高級第二十班轉學生一覽表及証書由

呈及書表均悉查該校招收高中轉學生張德生王同二名初中轉學生王志均一名其原在平定晉友中學校未經本廳立案所有學科性質及學籍是否相符無從稽核碍難備案常保善李唐泌二名資格尙合准予收受合將原表發還仰即另造常李二生轉學生一覽表送廳備案可也此令

計發還表四份証書三紙

山西教育廳指令第二二六四號十月一日

令方山縣知事

呈送第二兩級小校第五班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符應准備案仰即轉行知照此令

山西教育廳指令第二一六五號十月一日

令河津縣知事

呈送第五高小校第八班生暨女子高小校第四班生畢業試卷及表冊由

呈暨附件均悉核閱各該校學生試卷大致尙可第五高小校第八班原長命等二十四名女子高小校第四班衛連英等二十名准予一律畢業仰即分別轉行知照此令

山西教育廳指令第二二七一號十月三日

令平順縣知事

呈送第一高小校第十五班生王潤章等三名補報在案請速示遵由

呈悉查學生王潤章等三名業經登載第二百二十八期山西教育公報准予備案矣仰即轉行知照此令

山西教育廳指令第二二七二號十月三日

令第四師範學校

呈送附屬高級小校第八班生丁表及畢業証書由

呈及附件均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案証書驗訖隨文印發仰即轉給各生收執可也此令表存

計印發証書十九張

山西教育廳指令第二一七五號十月三日

令崞縣知事

呈送第二區第一女高小校第二班生畢業成績表由

呈表均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符應准備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一七六號十月三日

令朔縣知事

呈復小學教員加薪辦法由

呈悉查該縣所擬小學教員薪金定爲三等其二三兩級爲數過少勢難維持生活程度相當之教員恐仍裏足不前應自四十元支起以期鞏固小學教育之基礎仰即遵照此令

山西教育廳指令第二一七七號十月三日

令盂縣知事

呈送第二高小校第六班生畢業丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一七八號十月三日

令盂縣知事

呈送第三高小校第六班生畢業丁表由

呈表均悉查各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一八〇號十月五日

令五台縣知事

呈復增加小學教員薪金辦法並送計畫案由

呈覽附件均悉查該縣所擬增加小學教員薪金辦法大致尚妥應准暫行照辦教育計畫案尙屬周詳並准備案仰卽知照此令附件存

山西教育廳指令第二一人一號十月五日

令高平縣知事

呈送第四高小校第五班生畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各生試卷大致尙可賀鴻英等二十三名准予畢業仰卽轉行知照此令附件存
山西教育廳指令第二一八一號十月五日

令長治縣知事

呈送第三高小校第六班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符合予備案仰卽轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二一八四號十月六日

令垣曲縣知事

呈送各高小校學生畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各該校學生試卷大致尙可第一高小校第十六班生呂漢文等五十三名第二高小校第四班生張府祚等四十一名第三高小校第四班生王培琳等五十名第四高小校第四班生文仰韓等四十七名准予一律畢業仰卽分別轉行知照此令附件存
山西教育廳指令第二一人五號十月六日

令川至中學校

呈送第十二組畢業生証書請核驗由

呈暨證書均悉查學生續永貞証書其年齡與前送丙表不符應即發還更正呈送備核其餘曲維均等十四名証書已予驗印隨文發還至應造丁表仰速補送以憑備案仰即遵照此令

計發還已驗証書十四張未驗証書一張

山西教育廳指令第二二八七號十月六日

令臨縣知事

呈送離臨兩級小校第九班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數均與原案相符應准備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二八九號十月六日

令高平縣知事

呈送第三高小校第五班生畢業試卷及表冊由

呈及附件均悉核閱各生試卷大致尚可鄒忠賢等十三名准予畢業仰即轉行知照此令附件存

山西教育廳指令第二二九〇號十月六日

令孟縣知事

呈送第三高小校第八班生學年成績表冊由

呈暨表冊均悉查該校第八班生葛萬榮冀崇德楊生厚穆映璧魏輔唐李培仁張秉花等七名學年成績不及丙等趙通吉周啟豐周德隆等三名主要科目國文算術或兩門均不及六十分或一門不及五十分應會一律留級補習以足學力其餘各生成績及格准予升級仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二九一號十月六日

令文水縣知事

呈送第三高小校第七班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數均與原案相符應准備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一九二號十月六日

令潞城縣知事

呈送第四高級小學校第十五班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即分別轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一九三號十月六日

令遼縣知事

呈送高級小學校第十五班生丁表由

呈表均悉查表列各班生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一九四號十月六日

令第六女子師範學校

校長李青林呈報正式就職任事由

山西教育廳指令第二一九五號十月六日

令臨汾縣知事

呈送第七高小校第二班生履歷表及功課起止冊由

呈及附件均悉查各生履歷尚與原案相符各門功課屆時果能授竣准予舉行畢業試驗仰即轉行知照此令附件存

山西教育廳指令第二一九七號十月六日

令絳縣知事

呈送第一高小校第十九班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二一九八號十月六日

山西教育公報 法令

令榮河縣知事

呈送第一高小校第二十一班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符合予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二二九九號十月六日

令山右中學校

呈請將學生喬書昧編入相當班次肄業由

呈悉仰造具第二號一覽表再行核辦此令
山西教育廳指令第二二〇一號十月六日

令孝義縣知事

呈送第一區第二兩級小學校第五班生學年成績表由

呈表均悉查該校第五班生衛鳳元張之鶴任日陞楊達馬秀儒等五名學年試驗成績其主要科國文算術或一門不及五十分或二門不及六十分應令留級補習以足學力其餘各生成績及格准予升級仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二〇二號十月六日

令孝義縣知事

呈送縣立高小校第十六班生畢業丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符合予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二一〇號十月八日

令聞喜中學校

呈送該縣中校第七班及附屬高小科第二十班生丁表並送證書請核驗由

呈質書表均悉查該縣中校及該校附屬高小科各班學生履歷分數均與原案相符合予備案証書驗訖隨

文印發仰即轉給各生收執可也此令表存

計發還中校証書三十六張

山西教育廳指令第二二二一號十月八日

令崞縣知事

呈請加委曹維樸等三人爲校務委員由

呈悉仰將該縣教育執行委員會中學組之執行委員會簡章呈報備核再行飭遵此令

山西教育廳指令第二二二二號十月八日

令沁源縣知事

呈復馬家峪兩級小校高級生龐焜更名及各生年歲錯誤情形由

呈悉暨據稱該生因犯祖諱更名應取具該生鄰族切結及最近三代譜牒呈送備核仰即轉飭遵照此令

山西教育廳指令第二二二三號十月八日

令安多尼學校

呈送初級師範科第七班生履歷表及功課起止冊由

呈及表冊均悉查各生履歷均符原案屆時各門功課如能授竣准予舉行畢業試驗仰即知照此令表存
山西教育廳指令第二二二四號十月八日

令新絳縣知事

呈送第六高小校第七班生丁表由

呈表均悉查表列該生等履歷分數均與原案相符合准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二二八號十月十四日

令汾城縣知事

呈送南高村私立兩級小校高級第九班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數尙與原案相符應准備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二二一七號十月十四日

令山陰縣知事

呈報辦理訓練小學教員情形由

呈悉准如擬辦理仰即知照此令

山西教育廳指令第二二二一八號十月十四日

令中陽縣知事

呈復增加小學教員薪金並訓練小學教員各情形由

呈悉查該縣所擬教員薪金數目准予暫行照辦至供給飯饌一層對於教員生計不無補助應仍遵照前會切實提倡仰即知照此令

山西教育廳指令第二二二一九號十月十四日

令榆次縣知事

呈第四高小校第六班生程度較低請將修業期延長一年由

呈悉既據稱該校第五六七各班學生程度較低年齡又小應准如擬辦理以重學業仰即轉行知照此令

山西教育廳指令第二二三〇號十月十四日

令第二師範學校

呈送第二十二班講習科第一班附屬高小校第二十一班初小第二部第十一

四班生畢業成績表及証書由

呈及書表均悉查該校第二十二班及講習科附小校各班生履歷分數均與原案相符初小第二部第十四班生成績尙可應准一併備案至各生証書應予驗印隨文發還仰即轉給各生收執可也此令表存

計發還該校二十二班生証書四十八張講習科第一班證書三十三張附屬小校第二十四班生證書

三十張第二十五班證書二十三張

山西教育廳指令第二二三一號十月十四日

令絳垣中學校

呈送第十一
十二班生畢業証書請核驗由

呈及証書均悉除將部頒證書第二存根截留外其餘証書已予驗訖一併隨文發還仰即轉給各生收執可
也此令

計發還驗訖證書人十六張部頒證書六張

山西教育廳指令第二二三二號十月十四日

令天鎮縣知事

呈送第二高小校第二班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數均與原案相符合准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二三三號十月十四日

令天鎮縣知事

呈送第一高小校第二十班暨附設師範第二班生丁表由

呈件均悉查高小科暨附設師範科各生履歷均與原案相符合准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二三四號十月十四日

令天鎮縣知事

呈送女高小校第三班生丁表由

呈件均悉查表列各生履歷分數均與原案相符合准予備案仰即轉行知照此令表存

山西教育廳指令第二二三五號十月十四日

令安邑縣知事

呈送第四高小校週年概況報告書第九班生學年成績表題目冊由
呈及表冊均悉查該班學生祁振都李報徑二名主要科分數不及五十分應令留級補習以足學力其餘各
生均准升級仰即轉飭遵照此令表冊存

山西教育廳指令第二二三六號十月十四日

令尚志女學校

呈送高小科第六班生丁表及畢業證書由

呈及書表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案證書驗訖隨文印發仰即轉給各生收執可
也此令表存

計印發証書十二紙

山西教育廳指令第二二三七號十月十四日

令太谷縣知事

呈送第一高小校第十六班生丁表由

呈表均悉查表列各生履歷分數均與原案相符准予備案仰即轉行知照此令表存
山西教育廳指令第二二三八號十月十四日

令神池縣知事

呈送大井溝兩級小校高級第一班生畢業試卷及表冊由

呈件均悉核閱各生試卷大致尙可田佑民等十名准予畢業仰即轉行知照此令附件存

山西教育廳指令第二二三九號十月十四日

令代縣知事

呈送第四高級小校第八班生丁表由

呈件均悉查表列各生分數履歷尙與原案相符准予備案仰即轉行知照此令

行知

山西教育廳第五六七號行知十月六日

第六師範學校校長研懷仁知照

案據該校長呈請引咎辭職等情到廳正核辦間復奉

晉綏總司令閣教字第二八七號指令據該校長呈同前由內開呈悉云云(詳見前)此令等因奉此令等行
仰該校長遵照特此行知

山西教育廳第五七一號行知十月八日

清源縣知事知照

案據該縣呈請第三高小校建築費擬由十六年度行政預備金項下開支請予核轉等情到廳當經轉呈
晉綏總司令查核在案茲奉

指令內開呈悉云云(詳見前)仰即轉飭遵照此令等因奉此令等行仰該縣知照特此行知

山西教育廳例行公文備案表 十六年

案	由	核准日期
第四 貧民高小校	呈送十五年度五六兩月分計算書暨十六年 度七八兩月分預算書	備案八月二十日
第三 師範學校	呈送該校暨附屬童子軍十五年度九至十一 月計算書	全
		七八月二十四日

第三師範學校	呈送該校暨附屬童子軍十六年度九月分支全付預算書	全	上	八月二十七日
第六貧民高小校	呈送該校十六年度八兩月分支付預算書	全	上	九月八日
第三貧民高小校	呈送十五年度一至六月計算暫決算冊	全	上	九月八日
第二中學校	呈送十五年度三月分計算書表	全	上	九月八日
汾西縣	呈送兩級女小校十五年度週年概況報告書	全	上	九月九日
臨汾縣	呈送第八高小校第三班轉學生一覽表及證書	全	上	九月九日
第一師範學校	呈送十五年度第二學期休學及插班生一覽表	全	上	九月九日
沁縣	呈送第二高小員生表學年成績表題目冊調查概況書	全	上	九月十二日
絳垣中學校	呈送十三四五年度省補助費決算書	全	上	九月十二日
絳垣中學校	呈送十五年度各月分計算書暨十五六年度預算書	全	上	九月十二日
第六貧民高小校	呈送該校十六年九月分支付預算書	全	上	九月十五日
陽高縣	呈送第二高級小校第一班生學年操行體育成績表題目冊及教學總表	全	上	九月十六日
聞喜縣	呈送第四高小校第七級生學年操行體育成績表及題目冊	全	上	九月二十日
陽曲縣	呈送第二高小校第十八班學生一覽表及證書	全	上	九月二十日

平遙縣	呈送第四高小校員生一覽表成績表及題目冊	全	上九月二十一日
平遙縣	呈送第三高小校第十班生成績表及題目冊	全	上全
平遙縣	呈送第六高小校第五班插班生一覽表	全	上全
平遙縣	呈送第二高級小校職教員一覽表	全	上全
平遙縣	呈送第五高小校員生一覽表	全	上九月二十二日
繁峙縣	呈送第一女子兩級小校高級第六班生一覽表	全	上全
夏縣	呈送第二高小校第十班生一覽表	全	上全
平遙縣	呈送員生一覽表學年成績表試驗題目冊	全	上全
平遙縣	呈送第一高小校轉學生及插班生一覽表	全	上全
徐溝縣	呈送第三區鄉級小校員生一覽表暨十五年	全	上全
曲沃縣	呈送第一高級小校職教員一覽表	全	上九月二十三日
曲沃縣	呈送第一高小校十五年度週年概況報告摺及教程總表	全	上全
第二女師範學校	呈送各班教程總表	全	上

榮	河	縣	呈送第三高小校第六班學年成績表試驗題 目冊	全	上	全	十
永	濟	縣	呈送第五高小校第九班生學年及操行成績 表題目冊及教程總表職教員一覽表	全	上	全	上
臨		縣	呈送第一兩級小校第十九二十班學年成績表	全	上	全	上
廣		縣	呈縣立高級小校十五年度遇年概況報告書	全	上	全	上
第五師範學校		呈送補考學生學業成績表		全	上	全	上
汾	陽	縣	呈送第二區第一高級小校第八班生一覽表全	全	上	全	上
大	同	縣	呈送第三兩級小校高級第五班生一覽表全	全	上	全	上
霍		縣	呈送第二高小校十五年度遇年概況書	全	上	全	上
臨		縣	呈送第二高小校第十班生學年成績表	全	上	全	上
榆	次	縣	呈送白文鑑兩紉小校職教員及高級第二班 生一覽表	全	上	全	上
五	台	縣	呈送第三區高小校第十一班生一覽表	全	上	全	上
全				全	上	全	上
				九月廿七日			

壽	陽	縣	呈送第二級小校十五年度週年概況報告書 高級第九班主學年成績表職教員一覽表	全	上	上	上
高	平	縣	呈送第二高小校第六班生一覽表及學年成績表題目冊	全	上	上	上
高	平	縣	呈送第四高小校員生一覽表及學年成績	全	上	上	上
長	治	縣	呈送第一高小校教程總表	全	上	上	上
長	治	縣	呈送第一高小校第十六班生插班生一覽表 及試驗成績表	全	上	上	上
平	遙	縣	呈送第二高小校第十班及十二班生學年成績表題目冊及週年概況報告書	全	上	上	上
石	樓	縣	呈送第二高小校員生一覽表	全	上	上	上
聞	喜	縣	呈送第四高小校十六年度員生一覽表	全	上	上	上
第三	貧民高小校		呈送十六年三至六月分補助費收支表	全	上	上	上
新	絳	縣	呈送第三高小校第十班插班生一覽表	全	上	上	上
平	陸	縣	呈送女高小校第三班生一覽表及教程總表 呈送第四高小校第八班生一覽表及週年概況報告書	全	上	上	上
芮	城	縣	呈送第一高級小校十五年度週年概況報告書 及各班敎程總表	全	上	上	上
第五	中	學	呈補送十六年度九月分預算書	全	上	上	上



山西教育廳呈第五三〇號十月十五日

呈爲呈復核辦昔陽縣呈請變更男女各高小校情形仰祈

鑒核事案奉

鈞部教字第149號行知內開案據昔陽縣知事呈稱該縣第一男高小及女高小招生困難擬將教授略事變更節省經費挹注第三兩級小學俾免停頓懇請核示等情前來合抄原呈行仰該廳查明實在情形核辦報查特此行知等因附抄原呈一件奉此查此案據該縣先後呈請到廳當以新學制高級小學年限甚短即儘量教授猶恐學力不足該縣減少一高小校經費採用複式教授其於各科應授鐘點勢必無形減少複式教授在初級小學亦係不得已而用之若在高小則殊不可通且第一高小校女高小校學生人少亦係暫時情形如將固定經費挪作他校之用將來人數增加又將牽動全局故指令另籌辦法在案茲既據復呈前情究應如何辦理之處應請

鈞部核定逕行該縣遵照一面行廳備案該縣來呈似於職廳處置認爲不適且有微詞未便再行飭達以上各情理合具文呈明敬請

鑒核施行謹呈

晉綏總司令閻

附呈沙件一扣

民國十六年五週年紀念

晉民快覽

撰材豐韜
篇幅增多

一倍 每冊仍售四角
寄 賽各書店經售 晉民快覽社發行

適 合 黨 化 教 育

正修
新學制教科書

正修
新撰教科書



修 正 聲 明

本館出版小學校用『新學制』及『新撰』教科書兩套，編輯方面全遵新學制課程標準，

並注重三民主義；最近更加修正，務使黨義發揮盡致，已經各地教育行政機關及教育界，認為確合黨化教育之用。所有修正各處，另印單頁黏附書內發行，各校均已紛紛採用。茲更將所有修正各課文字列表印成小冊子；如蒙函索，當即寄奉。

商務印書館出版

書印務館正修學新“撰”“制”教科書													科	新學制初級小學教科書	目冊數	每冊定價			
音	工	用	形	象	常	珠	算	自	社	作	國								
音術 教授書	工藝 教授書	用書 教授書	形象藝術 教授書	識教科書	常教科書	珠教科書	算教科書	自然 教授書	社會 教授書	作文 教科書	國語 教科書	新學制初級小學教科書	新學制初級小學教科書	新學制初級小學教科書	新學制初級小學教科書				
四八	四八	四八	四八	八八	二八	八八	八八	八八	八八	八八	八八	四八	四八	四八	四八				
第一 二 三 二 角 五 分	第二 三 三 二 角 五 分	第三 一 八 二 角 五 分	第四 四 二 一角 二 角 五 分	第五 一 八 三 角 二 角 五 分	第六 一 八 三 一角 二 角 五 分	第七 一 八 三 一角 二 角 五 分	第八 一 八 三 一角 二 角 五 分	第九 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十一 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十二 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十三 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十四 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十五 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十六 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十七 一 八 三 一角 二 角 五 分	第十八 一 八 三 一角 二 角 五 分		
工	用	形	象	農	商	衛	自	珠	算	地	歷	公	作	國	新學制高級小學教科書	目冊數	每冊定價		
工藝 教授書	用書 教授書	形象藝術 教授書	業 教科書	農業 教授書	商業 教授書	衛生 教授書	自然 教授書	算 教科書	術 教科書	地理 教授書	史 教科書	民 教科書	文 教科書	國語 教科書	新學制高級小學教科書	新學制高級小學教科書	新學制高級小學教科書		
二四	二四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	二四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四		
第一 二 二 一角 二 角 五 分	第二 二 二 一角 二 角 五 分	第三 四 一 一角 二 角 五 分	第四 二 八 三 一角 二 角 五 分	第五 二 八 三 一角 二 角 五 分	第六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十一 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十二 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十三 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十四 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十五 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第二十 一 三 二 一角 二 角 五 分
自	算	地	歷	公	作	國	英	音	樂	科	新	新	新	新	新	新	新		
自然 教授書	地 理 教授書	歷史 教授書	公 民 教科書	工作 文 教科書	國 文 教科書	國語 教科書	英 語 教科書	音 樂 教科書	科	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰		
四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	二八	八八	二四	二	二	二	二	二	二	二	二		
第一 二 三 二 角 二 角 五 分	第二 二 二 一角 二 角 五 分	第三 四 一 一角 二 角 五 分	第四 二 八 三 一角 二 角 五 分	第五 二 八 三 一角 二 角 五 分	第六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十一 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十二 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十三 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十四 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十五 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第二十 一 三 二 一角 二 角 五 分
地	歷	公	作	國	英	音	樂	科	新	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰		
地 理 教授書	歷 史 教授書	公 民 教科書	工作 文 教科書	國 文 教科書	英 語 教科書	音 樂 教科書	科	新	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰		
四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	二四	二四	二	二	二	二	二	二	二	二	二		
第一 二 三 二 角 二 角 五 分	第二 二 二 一角 二 角 五 分	第三 四 一 一角 二 角 五 分	第四 二 八 三 一角 二 角 五 分	第五 二 八 三 一角 二 角 五 分	第六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十一 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十二 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十三 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十四 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十五 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第二十 一 三 二 一角 二 角 五 分
自	算	地	歷	公	作	國	英	音	樂	科	新	撰	撰	撰	撰	撰	撰		
自然 教授書	算 教科書	地 理 教授書	歷 史 教授書	公 民 教科書	工作 文 教科書	國 文 教科書	英 語 教科書	音 樂 教科書	科	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰	撰		
四四	四四	四四	四四	四四	四四	四四	二四	二四	二	二	二	二	二	二	二	二	二		
第一 二 三 二 角 二 角 五 分	第二 二 二 一角 二 角 五 分	第三 四 一 一角 二 角 五 分	第四 二 八 三 一角 二 角 五 分	第五 二 八 三 一角 二 角 五 分	第六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十一 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十二 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十三 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十四 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十五 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十六 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十七 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十八 一 三 二 一角 二 角 五 分	第十九 一 三 二 一角 二 角 五 分	第二十 一 三 二 一角 二 角 五 分

太原

錦樓街
各

范華印刷廠圖書部購到上海各大書局各種書籍廉價

存書

▲新購到天津益世報刊品極

標新式王充論衡二冊定價一元二角

有趣味各種書籍列後

標新式荀子集解三冊定價一元八角

小說社會新新外史甲集原定六元

標新式韓非子集解二冊定價一元五角

小說義俠雕擊驚鴻錄原價一元六角

標新式孫子十家註二冊定價一元四角

小說滑稽風大俠殷一官軼事原價一元四角

標新式晏子春秋一冊定價七角

小說滑稽風換形奇談原價一元四角

標新式莊子集解一冊定價八角

小說滑稽風兒女英雄原價一元四角

標新式墨子註一冊定價八角

小說滑稽風鳳求凰彈詞原價一元四角

標新式世說新語一冊定價五角

小說滑稽風呂氏春秋二冊一元二角

標新式文子列子一冊定價四角

書購便宣各種迎速購籍

◎快買新式標點各書

標新式楊子法言一冊定價二角五分

採購各書者務將名目及書價寄費逕寄本廠當即照信派齊寄奉

太原世界書局最新出版

初高中英文用書	冊數	定價
初級英語讀本	二冊	每冊定價一角五
高級英語讀本	二冊	每冊定價二角五
高級英語教學法	二冊	定價七角 九角
英語語音學指南	一冊	定價四角
近代英文選	一冊	定價一元五角
漢譯英文格言類編	二冊	定價三角
英國社交風土談	一冊	定價八角
美國社交風土談	一冊	定價六角
英漢社交大全	一冊	定價二元七角五
英漢社交指南	一冊	定價一元五角
英漢社交尺牘	一冊	定價一角五
英漢日用文件指南	一冊	定價六角
英漢商業文件指南	一冊	定價一角五
全國各成績大觀大學部 生英文會話指南	二冊	每冊定價二元五角
英漢實用會話大全	一冊	定價一角五
近代英文短篇小說	一冊	定價三元

太原世界書局發行

高級小學用書

(審定)初級國語讀本	一冊	每冊大洋八分
(新編)初級國語教學法	一冊	每冊大洋二角五分
(新編)初級國文教學法	一冊	每冊大洋一角
(審定)初級常識課本	一冊	每冊大洋四角
(審定)初級常識教學法	一冊	每冊大洋一角
(審定)初級算術課本	八冊	每冊大洋三角
(審定)初級算術教學法	八冊	每冊大洋三角

備貨充足歡迎採購
印有樣本承索即贈

新學等用制農業教科書

中華書局出版

(丙46)

中等作物學

周汝流編一冊
陸費執筆三角半

中等林學大意

殷良弼編一冊
陸費執筆三角半

中等農具學

項論澤編一冊
陸費執筆三角半

本書就吾國農業上最重要之作物，分食用作物、工藝作物二類敘述之；而於栽培之方法，尤為注意。

中等稻作學

周汝流編一冊
楊炳助二角半

中等棉作學

馮澤芳編一冊
孫恩麟校三角半

中等農業經濟學

項論澤編一冊
陸費執筆三角半

農業學校範用書

本書敘述關於稻作之播種、栽培、收穫、貯藏等學理及方法。而于選種、施肥、消除蟲害、病害諸要點，尤加便參考。

中等肥料學

蔣繼尹編一冊
陸費執筆二角半

中等農藝化學

蔣繼尹編一冊
吳宗械校三角半

中等農業化學

蔣繼尹編一冊
吳宗械校三角半

本書內容根據化學上之原理，敘述各種肥料之性質、成分、及其配合、貯藏、施用等方法，與作物、土質、氣候各方面之關係。內容豐富，措辭簡明。所舉化學上之專詞，多附註原文，以便參考。

本書內容，按照農藝化學上最主要之部分，分空氣諸成員、水、無機成分及有機之細敘述，極切實用。

新師範教科書中華

書局出版 (丙45)

教育學

王懋昌編一冊四角
劉伯明編一冊四角

本書採民本主義、試驗主義、及自動主義，並於作者意見外，取材於杜威、桑戴克、密勒三氏之學說，為教育學中最新之著作。

論理學

王懋昌編一冊八角

最近論理思潮，於形式論理外，更注意於試驗論理之研究；本書兼採形式論理與試驗論理之長，為論理學中最新之著作。

算術

陳儀書編一冊八角

是書共分五編；末後載以附錄，舉其大綱，則為四則、複名數、整數性質、數分、比例、百分法、面積、體積及開方法等。本書另編有答案詳解，以便參攷。

小學組織及行政

曉上達編一冊七角
朱文叔編一冊七角

本書所採，皆為圖畫教學理論方面之重要材料，尤注重實例及小學圖畫教學法，俾得與觀察練習相聯絡而便實際之應用。書中插圖及附表，非常詳明。

國文

新師範講
各科用書
二冊半

本書文言語體參用，與高小國語

新學制適用

教育史

王懋昌編一冊四角

本書論述西洋及中國各時代之教育狀況，及最近之教育趨勢。西洋方面，至戰後教育之新趨勢止，中國方面，至最近新學制頒布止。

心理學

杜定友編一冊四角
王引民編一冊四角

本書兼採機能派心理與行動派心理之長，網羅最新之重要心理學說；且融普通心理與教育心理於一爐，尤便學者之應用。

本書參考國內外專著數十種，編輯而成。網羅小學組織及行政上之一切實際問題，而加以詳密之探討。其方法專注重於「教育之科學的研究」，其論斷，又以適合栽培現情為旨要，全書編制活動，內容詳密，以期提高師學生之教育學識程度。

可適用。